



新华社北京2月23日电 《习近平谈治国理政》第四卷蒙古文、藏文、维吾尔文、哈萨克文、朝鲜文等5种民族文字版，近日由中央民族语文翻译局翻译，民族出版社出版，面向全国发行。

《习近平谈治国理政》第四卷由中央宣传部(国务院新闻办公室)会同中央党史和文献研究院、中国外文局编辑，收录了习近平总书记自2020年2月3日至2022年5月10日期间的重要讲话、谈话、演讲、致辞、指示、贺信等109篇，还收入习近平总书记2020年1月以来的图片45幅。全书分为21个专题，生动记录了以习近平同志为核心的党中央，面对百年

变局和世纪疫情相互叠加的复杂局面，面对世所罕见、史所罕见的风险挑战，统筹国内国际两个大局，统筹疫情防控和经济社会发展，统筹发展和安全，团结带领全党全国各族人民在中华大地上全面建成小康社会、开启全面建设社会主义现代化国家新征程的伟大实践，集中展现了马克思主义中国化时代化的最新成果，充分体现了我们党为推动构建人类命运共同体、共建美好世界的最新贡献，是全面系统反映习近平新时代中国特色社会主义思想开辟新境界、实现新飞跃的权威著作。为帮助广大少数民族干部群众深刻理解和把握习近平新时代中国特色社会主义思想的最新

发展，中共中央宣传部、国家民族事务委员会组织中国民族语文翻译局和民族出版社，组建国内民族文字一流专家团队，完成《习近平谈治国理政》第四卷民族文字版翻译出版工作。《习近平谈治国理政》第四卷民族文字版的出版发行，将进一步推动广大少数民族干部群众深入学习贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想，拥护“两个确立”、做到“两个维护”，自觉在思想上政治上行动上同以习近平同志为核心的党中央保持高度一致，紧紧团结在中华民族共同体意识这一主线，在新时代新征程上团结奋斗、勇毅前行，共同谱写中华民族伟大复兴的光辉篇章。

习近平主持召开中央财经委员会第四次会议强调

推动新一轮大规模设备更新和消费品以旧换新 有效降低全社会物流成本

李强蔡奇丁薛祥出席

新华社北京2月23日电 中共中央政治局常委、中央书记处书记、中央财经委员会主任习近平2月23日下午主持召开中央财经委员会第四次会议，研究大规模设备更新和消费品以旧换新问题，研究有效降低全社会物流成本问题。习近平在会上发表重要讲话，强调，加快产品更新换代是推动高质量发展的关键举措，要鼓励引导新一轮大规模设备更新和消费品以旧换新。物流是实体经济的“筋骨”，联接生产和消费、内贸和外贸，必须有效降低全社会物流成本，增强产业核心竞争力，提高经济运行效率。

中共中央政治局常委、国务院总理、中央财经委员会副主任李强，中共

中央政治局常委、中央书记处书记、中央财经委员会委员蔡奇，中共中央政治局常委、国务院副总理、中央财经委员会委员丁薛祥出席会议。

会议听取了国家发展改革委、商务部、工业和信息化部关于大规模设备更新和消费品以旧换新的汇报，听取了国家发展改革委、交通运输部、商务部关于有效降低全社会物流成本的汇报。住房城乡部、国家市场监督管理总局、国家铁路集团作了书面汇报。

会议强调，实行大规模设备更新和消费品以旧换新，将有力促进投资和消费，既利当前、更利长远。要打好政策组合拳，推动先进产能比重持续提升，高质量耐用消费品更多进入居民生活，

废旧资源得到循环利用，国民经济循环质量和水平大幅提高。要坚持市场为主、政府引导，坚持鼓励先进、淘汰落后，坚持标准引领、有序提升。

会议指出，要推动各类生产设备、服务设备更新和技术改造，鼓励汽车、家电等传统消费品以旧换新，推动耐用消费品以旧换新。推动大规模回收循环利用，加强“换新+回收”物流体系和新模式发展。对消费品以旧换新，要坚持中央财政和地方联动，统筹支持全链条各环节，更多惠及消费者。

会议强调，降低全社会物流成本是提高经济运行效率的重要举措。物流降成本的出发点和落脚点是服务实

体经济和人民群众，基本前提是保持制造业比重基本稳定，主要途径是调结构、促改革，有效降低运输成本、仓储成本、管理成本。优化运输结构，强化“公转铁”、“公转水”，深化综合交通运输体系改革，形成统一高效、竞争有序的物流市场。优化主干线大通道，打通堵点卡点，完善现代商贸流通体系，鼓励发展与平台经济、低空经济、无人驾驶等结合的物流新模式。统筹规划物流枢纽，优化交通基础设施建设和重大生产力布局，大力发展临空经济、临港经济。

中央财经委员会委员出席会议，中央和国家机关有关部门负责同志列席会议。

最高检召开新闻发布会并发布典型案例

为良好网络生态提供有力法治保障

本报北京2月23日电(记者孙凤娟) 最高人民检察院今天以“依法惩治网络犯罪 助力网络空间综合治理”为主题召开新闻发布会，通报2023年检察机关惩治网络犯罪、推进网络治理工作情况，并发布8件相关典型案例。最高检党组成员、副检察长葛晓燕，第四检察厅厅长张敬津，第八检察厅厅长徐向春，第九检察厅厅长徐向春，第一检察厅副厅长周惠永出席发布会。

葛晓燕表示，没有网络安靖就没有线下平安、人民安宁。一年来，全国检察机关深入贯彻党中央决策部署，积极回应人民群众期盼，通过全面加强检察机关网络法治工作顶层设计、依法严惩网

络犯罪、协同推进网络空间综合治理、强化宣传提升公众网络法治意识等工作，与有关部门和社会各界一道，共同推进网络空间法治化建设。

据介绍，当前网络犯罪呈多发高发态势。2023年1月至11月，检察机关共起诉各类网络犯罪28万人，同比上升35.5%，占全部刑事犯罪的18.8%。目前网络犯罪主要呈现四方面趋势特点：一是电信网络诈骗及其关联犯罪大幅增多；二是与新技术新业态相伴相生，利用元宇宙、区块链等为噱头的新型网络犯罪不断涌现，虚拟货币也成为网络犯罪的新领域；三是传统犯罪向网络空间迁移，网络犯罪形态日

趋复杂；四是威胁数据信息安全类犯罪常见多发。

据了解，围绕网络诈骗、网络暴力、网络侵犯知识产权等，最高检单独或会同有关部门研究制定司法解释和规范性文件4件，编发各主题指导性和典型案例39件，明确司法标准，织密惩治法网。最高检还推进国际规则构建，积极参与网络犯罪国际公约谈判，签署中国—东盟成员国总检察长会议联合声明，加强打击跨国高科技犯罪多边合作，推动构建网络空间命运共同体。

此次发布的典型案例包括胡某某等人诈骗、组织他人偷越国境、偷越国

境案等8件，全面涵盖当前常见高发的网络违法犯罪类型，充分展现检察机关依法惩治网络犯罪、积极推进网络空间治理的职能作用。该批典型案例还专门设置“检察官提醒”部分，揭示网络犯罪危害，通过以案释法提高社会公众风险防范意识和能力。

葛晓燕指出，下一步，检察机关将深入贯彻落实习近平总书记关于网络强国的重要思想，坚持打击、治理、预防相结合，全面加强检察职能，为网络空间治理、营造清朗网络空间提供有力法治保障。



典型案例全文

齐发力聚合力，守护清朗网络空间

——检察机关多措并举依法惩治网络犯罪、助力网络空间综合治理

□本报记者 孙凤娟

网络空间是亿万民众共同的精神家园。党的二十大报告明确要求，“健全网络综合治理体系，推动形成良好网络生态”。深入贯彻落实习近平法治思想，习近平文化思想和习近平总书记关于网络强国的重要思想，检察机关在依法惩治和有效预防网络犯罪、推动形成良好

网络生态方面，都开展了哪些工作？

2月23日下午，最高人民检察院以“依法惩治网络犯罪 助力网络空间综合治理”为主题召开新闻发布会，通报2023年检察机关惩治网络犯罪工作情况，并发布8件相关典型案例。最高检党组成员、副检察长葛晓燕，第四检察厅厅长张敬津，第八检察厅厅长徐向春，第九检察厅厅长徐向春，第一检察厅副厅

长周惠永出席发布会，并回应媒体关切。

顶层设计织密惩治法网

习近平总书记强调，网络空间不能成为违法犯罪的温床，要坚持依法治国，打击网络违法犯罪行为，全面推进网络空间法治化建设。

深入贯彻落实习近平总书记关于

网络强国的重要思想，最高检不断加强顶层设计，坚持把惩治网络犯罪、推进网络空间治理作为服务大局、服务人民的重要工作谋划推进。

2023年3月，最高检印发《关于加强新时代检察机关网络法治工作的意见》，立足“四大检察”职能，从队伍立法、执法、司法、普法以及法治研究、队伍建设等方面作出全面部署。(下转第二版)

迎全国两会·看检察风采

“三种履职”在实践沃土上拔节抽穗

——检察机关依法一体履职、综合履职、能动履职促进社会治理

□本报记者 刘亚

通讯员 潘颖佼 俞晶冰

网约房里，“00后”女孩邀请朋友一起吸食“上头电子烟”，经营者却不闻不问；“银发族”中，一种名叫“二度春”的保健品颇为流行，其实非法添加了药物“西地那非”；太湖之滨，世界灌溉工程遗产溇港重要河道淤积堵塞严重……

面对这些涉及多方面的新问题，检察机关如何通过履职办案实现从治罪到治理转变？如何更好服务经济社会高质量发展？如何更好维护公平正义？回答这一时代之问，最高人民检察院党组提出依法一体履职、综合履职、能动履职的要求。实践中，各级检察机关落实得如何？日前，记者对此进行了采访。

一体履职：牢固树立“一盘棋”思想

“随着经济社会快速发展，人民群众对司法机关立足职能参与社会治理提出了更高要求。”武汉大学法学院教授、中国刑法学研究会副会长何荣功认为，检察机关在坚持“四大检察”法律监督基本格局下，应积极推进“四大检察”创新融合发展，才能更好地推动社会治理难题解决，更好维护社会公平正义。

如何创新融合发展？答案之一便是一体履职。

宪法和人民检察院组织法规定，最高检领导地方各级检察院和专门检察院的工作，上级检察院领导下级检察院的工

作。这样的制度设计，有利于让检察机关作为一个整体来履行法律监督职责，保障法律统一正确实施。基于此，最高检提出一体履职的要求：四级检察机关、各业务条线、院内各部门树牢“一盘棋”意识，健全依法接续监督、内部线索移送、跨区域检察履职机制，规范用好上级检察院统一调阅辖区检察人员办案制度，确保纵向贯通、横向联动。

在办理一起涉嫌生产、销售未检疫病猪肉的刑事案件时，江西省修水县检察院发现公益受损线索，遂将该线索移送上级九江市检察院。九江市检察院进行民事公益诉讼立案后，将相关监督线索移送修水县检察院，并上报江西省检察院，将监督线索移送南昌市、宜春市检察院。

(下转第三版)

一体履职：
四级检察机关、各业务条线、院内各部门树牢“一盘棋”意识，健全依法接续监督、内部线索移送、跨区域检察履职机制，规范用好上级检察院统一调阅辖区检察人员办案制度，确保纵向贯通、横向联动

综合履职：
在未成年人保护、知识产权保护等领域，把各项检察职能真正融合在一起，实现全方位司法保护

能动履职：
防止就案办案、机械司法

制图/察画汇创意社 张天琪

张雪樵在广东调研时强调践行习近平总书记关于大江大湖生态保护等重要指示

高质量办好珠江流域生态环境公益诉讼案件

本报讯(记者韦磊 通讯员赵一瑾 冯佳琪) 2月20日至22日，最高人民检察院副检察长张雪樵率调研组开展珠江流域生态环境保护公益诉讼专题调研。

调研组在广东省检察院召开座谈会，听取相关行政机关关于珠江流域生态环境保护现状、主要问题以及强化涉水领域检察公益诉讼协作机制的建议，就如何进一步增强珠江流域生态环境保护的整体性、系统性、协同性开展研讨。调研组还前往生态环境部华南督察局和广州、东莞检察机关了解相关情况，实地调研水环境保护、船舶污染物接收处置情况。

张雪樵充分肯定了广东公益诉讼检察工作。他强调，广东等地检察机关要努力践行习近平总书记关于大江大湖生态保护等重要指示，立足公益诉讼检察职能积极作为，结合珠江流域自然环境的特殊性、复杂性，聚焦水生态、水环境、水资源、水安全等重点领域的突出矛盾，以系统性思维推动解决流域性问题。要进一步强化科技赋能和信息化助力，实现跨区域、跨部门工作协同和信息资源共享，推进珠江流域生态环境公益诉讼检察工作高质量发展。

广东省检察院党组书记、检察长冯键主持座谈会。

最高检厅长 访谈

努力为检察工作现代化提供高水平法律政策支撑
——专访最高人民检察院法律政策研究室主任高景峰

(全文见第二版)

2023年度十大检察新闻 深度解读 (10)

强化检察侦查工作，有力维护司法公正
(全文见第三版)